

# INDEX

## DES DÉBATS DU SÉNAT

CINQUIÈME SESSION DU DIX-SEPTIÈME PARLEMENT, 1934

### A

- Aberdeen** (feu le marquis d'), 153
- Accise, bill,**  
1re lec., 501; 2e lec., 521; rap. du com., 573;  
conférence avec les Communes, 633,  
637; le Sénat insiste sur ses amende-  
ments, 617; message des Communes, 642.  
*Voir aussi* 682
- Administration, coût,** 46, 294
- Adresse en réponse au discours du trône,**  
10-32, adoptée, 67
- Agriculture**  
Blé, *voir* Grain  
Conditions dans l'Ouest, 49, 59, 491  
Culture mixte, 19-20, 59  
Grains, *voir* ce titre  
Industrie animale, 161, 548  
Prêt agricole, 59-64. *Voir* ce titre  
Prix des denrées, 18, 21, 40  
Retour à la terre, 491, 495, 497
- Albert de Belgique, (S.M.),** 69
- Aliments et drogues, bill**  
1re lec., 576; 2e lec., 586; 3e lec., 594
- Amirauté, (bill des cours d')**  
1re et 2e lec. 74; rap. du com. 419, 440; 3e  
lec., 442. *Voir* 436
- Animaux de ferme et leurs produits, bill**  
1re lec., 289; 2e lec., 304; 3e lec., 337
- Armements, contrôle, 17. Voir** Société des  
Nations
- Armes, possession, 673, 678**
- Arrangements entre les cultivateurs et leurs  
créanciers, bill**  
1re lec., 585; 2e lec., 591; 3e lec., 615;  
message aux Communes, 633; amende-  
ment du Sénat, 638. *Voir* Prêt agricole
- Aseltine, Hon. W. M.**  
Adresse en réponse au discours du trône, 59  
Conditions agricoles dans l'Ouest, 59  
Bill particulier, 355, 356  
Présentation, 2  
Travaux du Sénat, 150-151

### Assurances, bills

- Compagnies canadiennes et britanniques (F)  
1re lec., 143, 2e lec., 159; rap. du com., 286;  
m. pour 3e lec., 304; 3e lec., 323; amen-  
dement des Communes soumis au com.,  
590; rap. du com., 608
- Compagnies canadiennes et britanniques  
(128)  
1re et 2e lec., 664; 3e lec., 665
- Compagnies étrangères  
1re lec., 71; 2e lec., 78; 3e lec., 208
- Aviation au Canada, 337, 411, 416, 483**
- Avions en temps de guerre, 361, 397**
- Aylesworth, Hon. Sir Allen, C.P., C.C.M.G.**  
Travaux du Sénat, 169

### B

- Baie d'Hudson, route, 27, 78-90, 119, 138, 151**
- Ballantyne, Hon. Charles C., C.P.**  
Banques, bill, 525  
Défense du commerce maritime canadien,  
480, 481  
Drapeau de la marine marchande, 454  
Loteries, bill, 235, 236  
Marine marchande, bill, 454  
Neutralité canadienne, 527  
Travaux du Sénat, 188, 189
- Banque centrale ou du Canada, bill**  
1re et 2e lec., 618; rap. du com., 635, 644; vote  
et 3e lec.; 664. *Voir* 24, 33, 39, 65, 605,  
616, 632
- Banque, commerce,**  
Rapport de la commission, 290, 620  
Système au Canada, 33
- Banques, bill**  
1re lec., 516; 2e lec., 524; com., 525; rap. et  
3e lec., 588
- Banques d'épargne de Québec, bill**  
1re lec., 501; 2e lec., 573, 3e lec., 584. *Voir*  
636
- Barnard, Hon. George H.**  
Fruits et miel, bill, 283  
Loteries, bill, 75, 109, 140, 240, 241